

Diese Bücher können Sie kostenlos von unserem Büro erhalten oder im Internet unter [www.afghanic.de](http://www.afghanic.de) herunterladen.

Falls Sie per Post bestellen wollen, müssen Sie das Porto bezahlen.

Bitte senden Sie dieses Formular an [info@afghanic.de](mailto:info@afghanic.de)

oder

✉ Afghanic e.V. / Dr Y Wardak  
Justus-von-Liebig-Str. 24, 53121 Bonn  
Tel. 0228 85031347  
Mobil 0174 741 73 06  
[info@afghanic.de](mailto:info@afghanic.de) - [www.afghanic.de](http://www.afghanic.de)

Bitte senden Sie mir das Buch/die Bücher zu.

- Deutsch für Afghanen auf Pashto  
 Deutsch für Afghanen auf Dari

Für den Versand wird eine Portogebühr von 2,- € erhoben.

- Ich bezahle mit Rechnung  
 2,- € liegen als Briefmarken bei

Institution

Nachname, Vorname

Straße, Hausnr.

Postleitzahl, Ort

Datum, Unterschrift



آدرس او اړیکې

Justus-von-Liebig-Straße 24, 53121 Bonn  
Tel 0228-85031347 - Mobil 0174 7417306  
[info@afghanic.de](mailto:info@afghanic.de) - [www.afghanic.de](http://www.afghanic.de)



بانکي حساب

Sparkasse KölnBonn  
IBAN DE59 3705 0198 1902 0838 96  
BIC COLSDE33XXX

د دغې مؤسسې په مرسته چاپ شوی دی



# ژبې لیدنې کتنې انتېګرېشن

په آلمان کې د افغانانو لخوا افغانانو ته خدمتونه

افغانیک  
Afghanic  
e.V.

## د افغانستان معلوماتي مرکز (افغانیک)

د ۱۹۹۳ کال راهیسې د هېوادوالو، ټولنو او بهرنیو خلکو لپاره د افغانانو او افغانستان په هکله معلومات وړاندې کوي.

افغانیک د آلمان بون ښار اداري محکمې سره ثبت شوي او یوه غیر انتفاعي رسمي موسسه ده، چې د یو شمېر افغانانو او آلمانانو لخوا جوړه، په آلمان او افغانستان کې فعالیت کوي.

**د افغانیک هدف په افغانستان کې د پرمختیا، معارف، لوړو زده کړو او روغتیا په برخو کې مرسته او هم په آلمان کې د افغانانو سره مرسته او د افغاني کلتور پالل دي.**

د افغانستان معلوماتي مرکز د ټولو مهمو ټولنیزو، تاریخي، سیاسي، اقتصادي، ادبي او روغتیايي ساحو او پوښتنو په هکله په خپل آرشیف کې معلوماتي مواد (کتابونه، مجلې، اخبار، کسټونه) راغونډ کړي دي. زياتره برخه یې د هغو اروپايي، امریکايي او افغاني پوهانو لیکنې او خپرې دي، چې په وروستیو لسيزو کې په افغانستان کې د ننه او بهر په بېلا بېلو موضوعگانو خپرې کړي دي.

## افغانیک تاسو ته لاندې آسانتیاوې برابرې:

- مشورې او معلومات
- نوی افغان مهاجرین پخوانیو سره گوري
- مورنۍ ژبې کورسونه (پښتو او دري)
- آلماني د افغانانو لپاره
- په هامبورگ کې د افغانستان اونۍ
- په بون کې د افغان مېرمنو -ناسته

## مشورې

مور تاسو ته د بن په ښار کې په لاندې برخو کې مشورې، رهنمايې او اړوندو ادارو ته معرفي کولی شوو:

- آلماني ژبې کورس
- مورنۍ ژبې کورس
- مسلکي زدکړې
- لوړې زدکړې
- پناه غوښتنه او حقوقي مشورې
- کور او کار لټونه
- روغتیايي او کورنیو ستونزو مشورې

## نوی افغان مهاجرین پخواني افغانانو سره گوري

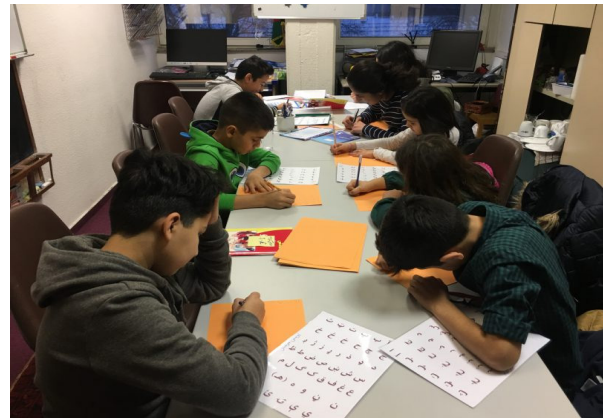
مور آلمان ته په وروستیو کلونو کې راغلیو افغانانو او د پخوانیو افغانانو سره یو ځای شو مجلسونه نیسو، خو ټول افغانان یو له بل سره وپېرني او بلد شي. په دغو غونډو کې مور په آلماني ټولنه کې مدغم افغانانو ته بلنه ورکوي، تر څو دوی د خپل ژوند، کارونو، هلوځلو او چلنجونو په هکله خبرې وکړي، چې دا به د نویو کډوالو لپاره په زړه پورې وي.

هره دوهمه شنبې د بون او شاوخوا یو شمیر افغانان د دوو بجو څخه تر اوو بجو پورې یو د بل سره د خبرې اترو او چای څښلو لپاره دلته راځي.

افغان مېرمنې او نجونې هم د هرې میاشتې په آخر کې د چهار شنبې په ورځ کې یو له سره گوري.

## په هامبورگ کې د افغانستان اونۍ

مور د یو بل آلماني همکارې موسسې او آلمان دولت په لگښت د ۲۸ کلونو راهیسې په هامبورگ کې د افغانانو او آلمانانو لپاره



د ۵ ورځو یو گډ سمینار جوړوو. دلته نه یوازې د افغانستان په اوضاع، تاریخ او مرستو، همدا شان په آلمان کې د افغانانو په ژوند او ستونځو باندې هم د اړونده پوهانو او متخصصینو لخوا هر اړخیز معلومات وړاندې کېږي. د سمینار وخت، معلومات او نوملینکه زموږ په ویبسایت کې خپرېږي.

## مورنۍ ژبې کورس

- پښتو ژبې کورس، هره جمعه د مازدیگر د ۴ څخه تر ۶ بجو.

- آلماني کورس هره چهارشنبه د ۳:۳۰ څخه تر ۵:۳۰ بجو.

- دري ژبې کورس هره جمعه د ۲ څخه تر ۴ بجو

[www.afghancampus.de](http://www.afghancampus.de)

## آلماني د افغانانو لپاره- آلماني برای افغانها

افغانیک آلمان ته نوي راغلو افغانانو لپاره د آلماني ژبې زدکولو دوه کتابگوټې په پښتو او دري ژبو خپاره کړي دي. دغه دواړه کتابونه تاسو په وړیا توگه زموږ له دفتر څخه ترلاسه کولی شئ. همدا شان دا خپرونې په پی دی اف فورمات کې زموږ له ویبسایت څخه هم ترلاسه کولی شئ.

